

DRAI BOCHEN EN HEIBEGER: DE VRAISCHÖFT ORGANISIART ROASN, BÈRKN ONT SPILN VER ÒLLA

BOCHEN VER DE KINDER EN SUMMER 2016

Abia òll jor, en summer de insern kinder meing toalnemmen en de projektn ont en de trèffen as kemmen organisiart a ker iberòll ont en de insern derver aa.

Haier de vraischöft Am.ic.a. va Kaneitsch hót organisiart zboa projektn. Der earste, as tauert drai bochen, ist der summerzentrum „Salz di gioia“ ver de kinder van kindergòrtn. S barn kemmen organisiart spiln, bérkn ont an schouber sche-a na dinger ver de kinder. De trèffen barn se hòltn en kindergòrtn va Mala „Il bosco incantato“.

De kinder meing toalnemmen en oa-na oder mear bochen ont de trèffen barn se hòltn: va de 4 finz as de 8, va de 11 finz as de 15 ont va de 18 finz as 22 van heibeger. Men mu gea' der gònze to, va um sima ont a hòlbs vria finz um viara ont a hòlbs oder lai vria, finz um oa's ont a hòlbs.

A boch kostet hunderdraisk euro der gònze to oder hundervifzen euro lai vria. Benns hót zboa proiader, der zboate zolt s zeichen prozen mindeger ont de familie as sai' enteressiart meing prauchen de buoni di servizio va de Provinz va Trea't. Der zboate projekt ist kemmen organisiart zòmm pet en "Maso la Marianna" ont er hoast „Estate in fattoria“. Er ist tsbunnen ver de kinder as hom va 6 finz as 12 jor. De bochen sai' de glaichen van öndern projekt: va de 4 finz as de 8, va de 11 finz as de 15 ont va de 18 finz as 22 van heibeger ober de trèffen barn se hòltn derèckt sem kan hoff La Marianna. Men mu se innschraim ver en gònze to, va um sima ont a hòlbs vria finz um vinya nomitido, oder drai to finz um vinya ont zboa, finz um oa's ont a hòlbs. A boch kostet hunderdraisk euro ver en gònze to ont hundervifzen euro de zboate meglicheket. Benns hót zboa priader, men zolt s zeichen prozent minder ver en zboa-



**De vraischöft
A.mi.ca. organisart
an summerzentrum
ver de kinder van
kindergòrtn ont an
öndern ver de sèlln
va de earste- ont va
de zboateschual**

VLAROTZ Nochricht va de Gamoaa'

Men lòk bissn en de lait as de Gamoaa' va Vlarotz hót ensint za verzinsn der Plètznpèrg. Men mu gea' za sechen de körtn derèckt en gamoa'omt oder as de internetsait. S hót zait finz as de 3 van moi.

GARAIT Der to ver za klaum au de mondizie

De Gamoaa' va Garait, de Alpini, de Avark, de Pro Loco, de pompiari zòmm pet de Amnu organisiari an to ver za klaum au de mondizie. Men vinnt se en sònsta as de 7 va moi um 8.30 vou de nai' struktur van vraibellega pompiari ver za möchen de òrbetprupp.

te, abia en earste kurs. Òll boch, de kinder barn möchen a roas, de barn gea' za schaung de muschattt ont de barn learnen abia za möchen de te pet en gagreisera ont öndra enteresanta dinger. En doi kurs aae meing praucht kemmen de buoni di servizio va de Provinz.

De sèlln as sai' enteressiart meing se innschraim finz as de 29 van doi mu-net derèckt en sitz van de vraischöft Am.ic.a. va Kaneitsch oder schraim an e-mail ont derzualeing der modell va de vrog as men mu vinnen as de internetsait www.amicacoop.net.

LORENZA GROFF

UN PREMIO CHE VUOL FAR CONOSCERE STUDI E OPERE SUI TEMI DELLA LINGUISTICA, DELLA NARRATIVA, DELLA STORIA

È stato pubblicato anche quest'anno il Premio Istituto bellunese di ricerche sociali e culturali dedicato alla Contessa dr.ssa Caterina de Cia Bellati-Canal, per le specificità di vita e di cultura di tutte le Regioni alpine anche di là del confine. Si tratta di un concorso creato per far conoscere opere, lavori, tesi di studiosi e scrittori riguardanti temi linguistici, antropologici, storici e narrativi dell'arco alpino. Il premio, annuale, già in essere dal 2007, è stato voluto dall'ing. Alberto De Cia, deceduto il 13 febbraio 2015, in ricordo della propria moglie Contessa Caterina De Cia Bellati Canal, mancata nel dicembre 2006. Laureata in glottologia nel 1948 all'Università di Padova, con

PREMIO CIA -BELLATI 2016

una tesi sulla lingua alloglotta di Timau/Tischlbong, in provincia di Udine, che è ancora oggi ricordata dai componenti del circolo culturale "G. Unfer" di Timau, come la "Bibbia della nostra parlata". Il premio, dal 2010 ospitato a Belluno all'I.B.R.S.C.- Istituto Bellunese di Ricerche Sociali e Culturali, è esteso all'intero arco alpino e in particolar modo alla terra veneta. La partecipazione al premio, a cadenza annuale, è libera e gratuita, aperta a quanti desiderino concorrere, presentando opere quali libri

editi o tesi di laurea, afferenti a quattro diverse macro-aree: Sezione linguistica, sezione storia, sezione sociologia e antropologia e sezione narrativa. Le tematiche relative a ciascuna di esse sono le seguenti.

Per la sezione linguistica, le parlate alloglotte e dialetti del territorio alpino; per le opere afferenti alla storia, le tematiche sono la moderna, quella contemporanea e anche opere di attualità, archeologia, biografie e di personaggi considerati benemeriti nelle zone alpine di

ogni regione al di qua e al di là del confine. Per la sezione sociologia e antropologia, opere riguardanti tradizioni, usi e costumi della vita in montagna, nel passato e nel presente. Per la narrativa, opere in prosa, ambientate o storicamente o geograficamente nelle regioni alpine. Sono ammessi a presentare opere al concorso: singoli studiosi, docenti, scrittori interessati al tema, case editrici e associazioni culturali. Le opere inviate dovranno essere stampate nel decennio corrente e così pure la presenta-

zione della tesi e non potranno essere presentate opere già inviate a edizioni precedenti allo stesso premio. Il montepremi ammonta a 6.000,00 Euro, complessive, suddivise tra un vincitore assoluto e quattro classificati per ogni sezione oltre ad eventuali premi d'onore.

Una giuria composta da quattro esperti per ogni sezione valuterà le opere e giudicherà le più meritevoli. La cerimonia di premiazione si terrà nel prossimo mese di novembre. La Segreteria del Premio è tenuta dall'Istituto Bellunese di Ricerche. Ulteriori informazioni sono disponibili sulla sito internet www.ibrsccsunrise.it. (lg)

GARY® ONT DER GUAT BINT BY FULBER

En doi rachl Robert Musil kontart de gschicht va de gruum. De earstn knöppn as sai' en tol schoa' van XIII jorhundert ver za grom araus kupfer ont silber. Ont de sproch, as de bersntoler hom gähölt'n gëltsgott en de knöppn aa. Ont er kontart de ghicht van schatz va golt ont silber...

Nella versione a fumetti il personaggio di Robert Musil, qui in procinto di arrivare presso

l'antica miniera di Palù del Fersina, compare più volte con una tazza di caffè in mano. Ciò non è casuale poiché si è voluto sottolineare un dato reale sulle abitudini personali di Musil. Egli infatti consumava in modo eccessivo tazze di caffè, (ma anche tabacco) e il dettaglio del caffè, assolve ad una delle principali regole per la costruzione di un intreccio nar-

rativo, unitario e coerente per una storia, come insegna un vero maestro dei comic book, l'americano Carl Barks. Ovvero l'anticipazione a più riprese di un particolare dettaglio nel corso della narrazione, per essere usato poi in un punto cruciale, in questo caso la tazza del caffè, come vedremo, proprio nel finale.

1977 - 2016 © BY FULBER
ALL RIGHT RESERVED

